NATIONAL GALLERY OF ART WASHINGTON, D. C.

1001st Concert

Sunday, June 13, 1965 8:00 P. M. In The East Garden Court

MAXINE MAKAS, LYRIC-COLORATURA SOPRANO ANTHONY MAKAS, PIANIST

Program Alleluia, from Motet, K. 165 Mozart Handel Leise, leise, from "Der Freischütz" Weber II Schumann Er ist's Schumann Volksliedchen Schumann Schumann Schumann Schumann Schumann "Sventurata, mi credea" from "La Cenerentola" Rossini INTERMISSION Fiançailles Pour Rire Poulenc (Six melodies sur des poemes de Louise De Vilmorin) La dame d'Andre Dans L'herbe Il vole Mon cadavre est doux comme un gant Violon Fleurs Five Songs (poems by E. E. Cummings) Celius Dougherty O Thou to whom the musical white spring Until and I heard Thy fingers make early flowers Little four paws 0 by the by

FRANCIS POULENC

FIANÇAILLES POUR RIRE (Louise de Vilmorin)

La dame d'André

André does not know the lady whom he takes today by the hand... He loved her for her color, for her Sunday good humor. Will she pale on the white leaves of his album of better days?

Dans l'herbe

I can no longer say or do anything for him.

He died outside under the tree of the Law

In full silence, in full countryside, in the grass.

He died unperceived crying out his passage, calling, calling me,

But as I was far from him and his voice no longer carried

He died alone in the woods beneath the tree of his childhood...

Il vole

(A play on the phrase "il vole" which means both "he flies" and "he steals")

Where is the crow? Il vole.
But where is my lover? Il vole.
I have a voleur for a lover
The crow vole and my lover vole
But where is happiness? Il vole.
I weep for I wish to be desired
And I am not desirable to my voleur.

Mon cadavre est doux comme un gant

My cadaver is soft as a glove of suede and my eyes
Like two white stones heavy with the dead weight of images.
My fingers which strayed so often are joined in holy attitude
And my two feet are the two last mountains which I saw
At the minute when I lost the race which the years alone can win.

Violon

The violin and its player delight me.
I love its sighs on the cord of uneasiness.
The heart, in the form of a strawberry, gives itself to love Like an unknown fruit.

Fleurs

Flowers promised, held in your arms, Who brought you these flowers in winter Powdered with the sand of the seas? Sand of your kisses, flowers of faded loves, A grieving heart burns in the chimney with Its holy images.